

шение собственно Болгарское, показываетъ явно, что многія древнія пергаменные рукописи на Славянскомъ азыкѣ, хранящіяся въ Европейскихъ архивахъ, суть древле-Болгарскія, и служатъ удостовѣреніемъ, что церковно-Славянскія св. книги переведены первоначально на Болгарское нарѣчіе: Иные Болгарскіе писатели, считая печатныя церковныя книги за правильныя, пишутъ въ Болгарскихъ словахъ у вмѣсто произносимаго народомъ юса, какъ то: путь, рука, мужъ — вмѣсто: *пѣть, рѣка, мѫжъ*, какъ это находится во всѣхъ древнихъ рукописяхъ. Они, вѣроятно, не знаютъ еще, что Русскіе дали церковно-служебнымъ книгамъ свое произношеніе. По моему мнѣнію, Болгаре должны писать такъ какъ произносятъ здравствующіе и по нынѣ ихъ соотечественники.

*Чѣсть* — честь, почтеніе (ъ вмѣсто е).

*Столь*, и *престоль*, — престолъ.

*Помпна* — поминаніе.

*Іоанну Рыльскому.* Іоаннъ пустынникъ или Рыльскій. Нѣкій уроженецъ села Скрины, что не по далеку отъ города Срѣдеца (Софіи) родомъ Болгаринъ, именемъ Іоаннъ, желая спасти душу свою, раздалъ все свое имѣніе убогимъ, и удалился въ пустынью, гдѣ велъ жизнь отшельника сперва въ пещерѣ, а за тѣмъ на дубѣ, питаясь горохомъ и разнымъ зеліемъ. Распространившаяся обѣ немъ молва заставила его, для избѣженія свѣтскихъ посѣщеній, удалиться болѣе въ пустынью, гдѣ и избралъ онъ себѣ жилище на утесѣ, подъ